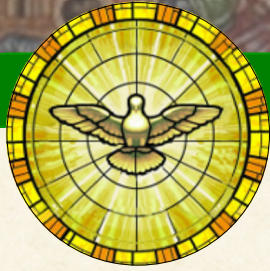


ST. JUSTIN MARTYR CATHOLIC CHURCH



October 10, 2021

Twenty-Eighth Sunday in Ordinary Time

Detail, Anonymous, *Christ Teaching*, Anglo-Saxon, c. 1000

It is easier for a camel to pass
through the eye of a needle
than for one who is rich
to enter the kingdom of God.

MARK 10:23

TWENTY-EIGHTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

OCTOBER 10, 2021



© J. S. Paluch Co., Inc. · Excerpts from the *Lectionary for Mass* © 2008, 1998, 1997, 1986, 1970, CCD. All rights reserved. Image: Open Content Program, The J. Paul Getty Museum, Los Angeles.

Clergy/Clero

Rev. Sergio Ramos

Administrator/Administrador

Rev. Nicolas Nguyen

Parochial Vicar/Vicario Parroquial

Rev. Alejandro Nicolat

Parochial Vicar/Vicario Parroquial

Rev. Msgr. Kerry Beaulieu

In residence/En residencia

Rev. John Monestero

In residence/En residencia

Deacon José Ferreras

Deacon Kalini Folau

Deacon Ramon Leon

Deacon Carlos Navarro

Masses:

Saturday Vigil/Sábado de Vigilia:

5:00 PM (*English*), 7:00 PM (*Spanish*)

Sunday/Domingos:

7:00AM, 11:00 AM & 5:00 PM (*English*)

9:00 AM, 1:00 PM & 7:00 PM (*Español*)

Monday-Saturday: 7:00 AM (*English*)

Lunes-Viernes: 7:00 PM (*Español*)

Confessions/Confesiones:

Saturdays/sábados: 3:30-4:30 PM

Miércoles: 5:30-6:30 PM (*Español*)

Misión del Sagrado Corazon

10852 Harcourt Ave
Anaheim, CA 92804

2050 West Ball Road., Anaheim, CA 92804 - WWW.SAINTJUSTIN.ORG - (714) 774-2595



Parish Phone Numbers and Information

St. Justin Martyr Parish website:

www.saintjustin.org

Twitter: @StJustinCA

Parish Office: 714-774-2595

Fax: 714-774-9849

Email: info@saintjustin.org

Mon-Fri 9:00AM-5:45 PM

Closed for lunch 1:00-2:00 PM

School Office: 714-772-4902

www.sjm-k8.com

Faith Formation Office: 714-535-6111

Monday to Friday, 1:00-5:00 PM

Sacred Heart Mission: 10852 Harcourt Ave

Anaheim, CA 92804

St. Vincent de Paul help line:

714-603-0319

Diocese of Orange: rcbo.org

OC Catholic newspaper: occatholic.com

United States Conference of Catholic Bishops: usccb.org

MyParish App: Available free in the App Store or Google Play. Features include prayers, homilies, Mass and Confession Schedule and more.

Monday, Oct. 11: Sewing Group 8AM - Faith Room

Legion of Mary 4:45 PM - Garden Room

Adult Choir Practice 6 PM - Faith Room

Brotherhood of St. Dimas 7 PM - Faith Room

Tuesday, Oct. 12: Adult Choir Practice 6 PM - Hope Hall

Faith Formation Classes 6:30pm - School Classrooms

Wednesday, Oct. 13: Novena OL Perpetual Help 6:00 PM - Church

Bible Study 7 PM - Parish Hall

Thursday, Oct. 14: RCIA Faith Formation 6:30PM - Parish Center Chapel

Legion of Mary 7 PM - Parish Hall

Friday, Oct. 15:

Saturday Oct. 16: Faith Formation Classes 9:30 - School Classrooms



Plenary Indulgence information on our Website
<https://www.saintjustin.org/saint-joseph>

YEAR OF ST. JOSEPH 12-8-20 TO 12-8-21

Hail, Guardian of the Redeemer,
Spouse of the Blessed Virgin Mary.
To you God entrusted his only Son;
in you Mary placed her trust;
with you Christ became man.
Blessed Joseph, to us too,
show yourself a Father
and guide us in the path of life.
Obtain for us grace, mercy, and
courage, and defend us from every evil.
Amen.

Oh, Custodio del Redentor,
Esposo de la Santísima Virgen María.
A ti Dios te confió a su Hijo único;
en ti María puso su confianza;
contigo Cristo se hizo hombre.
Bendito San José, muéstrate Padre
también para nosotros,
y guíanos por el camino de la vida.
Obtén para nosotros gracia,
misericordia y valentía,
y defiéndonos de todo mal. Amén.

This Weeks Masses (English)

DATE	MASS	INTENTIONS	LITURGICAL DAY	READINGS	<i>We pray for the sick and those who care for them:</i>
Monday Oct. 11	7:00 AM	Nancy Joan Schawula ☩	St. John XXIII; Columbus Day	Rom 1:1-7; Lk 11:29-32	Gene Garcia, Jennifer Oeland, Joel Sequeida, Kim Weller, Mary Rubio, Mary Shook, Mary Slusser, Misty Browell, Nancy Mannix, Peggy Smith, Ricardo Sanchez, Robert Garcia, Rogelio Garcia, Shirley Hunt, Tricia Starbuck, Dolores Fournier, Buck Wenfurter, Jose Luis Garcia <i>For all battling Covid-19 and for those in harm's way especially those in service to our country and community.</i>
Tuesday Oct. 12	7:00 AM	Vincent Meli ☩		Rom 1:16-25; Lk 11:37-41	
Wednesday Oct. 13	7:00 AM	Nancy Joan Schawula ☩		Rom 2:1-11; Lk 11:42-46	
Thursday Oct. 14	7:00 AM	Jean Baptist Dang Hao ☩	St. Callistus I	Rom 3:21-30; Lk 11:47-54	
Friday Oct. 15	7:00 AM	Dominique Phat Q Luu	St. Teresa of Jesus	Rom 4:1-8; Lk 12:1-7	
Saturday Oct. 16	7:00 AM	Zenaida D. Rivera ☩	St. Hedwig; St. Margaret Mary Alacoque;	Rom 4:13, 16-18; Lk 12:8-12	LECTORS
	5:00 PM	Brendan Moore ☩			Casas
Sunday Oct. 17	7:00 AM	Phanxico Xavier Nguyen Van Phap, Phaolo Hoang Trong Hien ☩	Twenty-ninth Sunday in Ordinary Time	Jer 31:7-9; Ps 126:1-6; Heb 5:1-6; Mk 10:46-52	Orth
	11:00AM	Perpeto, Bonifacio, Isabel, Lutito, Leonarda & Juan ☩			Mirafior/Robles
	5:00 PM	Daminh & Maria ☩			Johnson



DMC:2021 EVANGELIZATION NOW!

— SET YOUR WORLD ON FIRE! —

EVANGELIZA AHORA! ENCIENDE TU MUNDO!

PHÚC ÂM HÓA NGAY BÂY GIỜ! HÃY LÂM CHO
THẾ GIỚI CỦA BẠN BÙNG CHÁY LÊN!

SPEAKERS:
CHRIS STEFANICK
LEYDEN ROVELO-KRULL
SR. THERESA MARIE CHAU VIET NGUYEN, OP



(scan the qr code to register)

WE HAVE A STORY TO TELL – LEARN THE STORY – TELL THE STORY

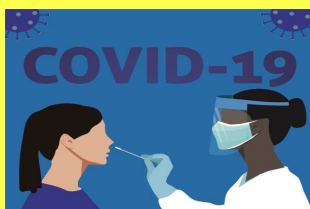
FREE EVENT | SAT. OCT 16, 2021
8:30 AM-4:00 PM | DMC2021.ORG



We invite all children
to dress up as a Saint
on Sunday, October 31
during the 5 pm Eng-
lish Mass or the 7pm
Spanish Mass.

Covid-19 testing

In an effort to serve the community during a very challenging time St. Justin Martyr Parish and the Pathology Associates of Southern California will be offering free Covid-19 testing onsite on Fridays from 12-5 pm. It is open to everyone. Insurance is welcomed but not required, as federal funding will cover the cost of those without insurance. NO APPOINTMENT NECESSARY. Please keep a safe distance and wear a face mask.



We will be having a second collection on the weekend of October 23rd & 24th for World Mission Sunday. Just like Jesus, the greatest evangelizer, we are called to help spread the word of God. We encourage you to give generously to help

others in their missionary work around the world!

Checks can be made payable to St. Justin Martyr Church and write World Mission Sunday in the memo line.

WE PRAY FOR THE DECEASED

Please pray for these members of our parish
family who passed away recently

Carlos Barrientos
Juanita Barrientos
Ariel Casimiro

May their soul and all the souls of the faithful departed rest in peace.

Join us for the 7th Annual Trunk or Treat

When: October 29, 2021

Time: 6:00PM to 9:00PM

Where: St. Justin Martyr field

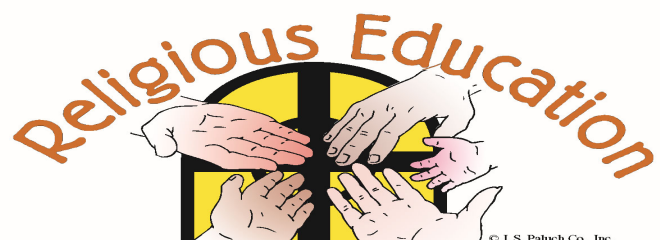
Admission is FREE

(masks are required for everyone)



- ♦ What is trunk or treat?
You decorate your car and hand out candy from your trunk.
You can dress up to go along with your theme if you wish.

If you would like to participate by having your car included as a trunk, please contact Erin at judeasmama@gmail.com or call/text 714-928-5592.



REGISTRATION IS NOW **CLOSED**
FOR OUR 2021-2022
FAITH FORMATION PROGRAMS

RESPECT LIFE MONTH 2021**MES RESPETO A LA VIDA 2021*****A Prayer to St. Joseph, Defender of Life***

Dearest St. Joseph,
 at the word of an angel,
 you lovingly took Mary into your home.
 As God's humble servant, you guided
 the Holy Family on the road to Bethlehem,
 welcomed Jesus as your own son
 in the shelter of a manger,
 and fled far from your homeland
 for the safety of both Mother and Child.

We praise God that as their faithful protector,
 you never hesitated to sacrifice
 for those entrusted to you.
 May your example inspire us also
 to welcome, cherish, and safeguard
 God's most precious gift of life.

Help us to faithfully commit ourselves
 to the service and defense of human life
 -especially where it is
 vulnerable or threatened.
 Obtain for us the grace
 to do the will of God in all things.
 Amen.

Copyright © 2021, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, D.C. All rights reserved.



St. Joseph, defender of life,
pray for us!

Oración a san José, defensor de la vida

Amadísimo san José:

Ante el pedido de un ángel,
 amorosamente llevaste a María a tu hogar.
 Como humilde siervo de Dios,
 guiaste a la Sagrada Familia
 por el camino hacia Belén,
 acogiste a Jesús como tu hijo
 en el refugio de un pesebre,
 y huiste lejos de tu patria para
 la seguridad de la Madre y el Hijo.

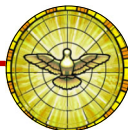
Alabamos a Dios porque tú,
 siendo su fiel protector,
 nunca dudaste sacrificarte
 por quienes fueron
 encomendados a ti.

Que tu ejemplo nos inspire
 también para acoger, atesorar y proteger
 el más preciado don de la vida
 que nos regala Dios.

Ayúdanos a comprometernos con fidelidad
 para servir y defender la vida humana
 -en especial donde es vulnerable o
 esté amenazada.
 Obténnos la gracia de hacer la voluntad de
 Dios en todas las cosas.
 Amén.



¡San José, defensor de la vida,
ruega por nosotros!



Twenty-eighth Sunday in Ordinary Time



TODAY'S READINGS

First Reading - I pleaded, and the spirit of wisdom came to me. All good things together came to me in her company (Wisdom 7:7-11).

Psalm - Fill us with your love, O Lord, and we will sing for joy! (Psalm 90).

Second Reading - Indeed the word of God is living and effective (Hebrews 4:12-13).

Gospel - It is easier for a camel to pass through the eye of a needle than for one who is rich to enter the kingdom of God (Mark 10:17-30 [17-27]).

The English translation of the Psalm Responses from the Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Pastor Al



"Don't think of the new mysteries as more to learn... think of them as a game system's expansion pack."

Most of us sincerely desire to grow in wisdom and in faith. Today's readings explore the challenges we face when we allow God to lead the way. We first hear the author of the book of Wisdom extolling the value of wisdom in our lives. Then in Hebrews we are told that sometimes God exposes difficult truths about ourselves. These readings set up Mark's story of the wealthy man. In his encounter with Jesus, the man faced a very harsh truth, that his possessions actually possessed him and blocked his path to God. We may have similar "moments of truth" when we have an overwhelming desire to minimize or to run away from truth that God reveals to us. In these moments, may we remember that God always seeks to bless and heal us. In these moments, may God open our hearts to receive truth with faith and courage.

BIBLICAL GENEROSITY

Today's Gospel describes a tense and tragic encounter between Jesus and a wealthy man. It appears that the man sincerely desired to know the way to inherit eternal life. He had followed much of the Law of Moses. Apparently, he had also followed society's rules in gaining and sustaining his wealth, avoiding stealing and defrauding.

Jesus indicates that the man missed a crucial part of the Biblical tradition, which calls upon those who have much to share generously with those who have little. The Old Testament regularly refers to this obligation (for example, see Deuteronomy 15). Historians note that in the society in Jesus' day, the wealthy enjoyed privileges in an economic system that also prevented the poor and vulnerable from meeting their basic needs. The wealthy man's entrapment in his possessions damaged both himself and the whole community. In our own time and place, those of us who enjoy privileges of various kinds are invited into social and economic practices that embrace this biblical generosity.

HEART SURGERY

Much of our inner life is hidden from others. This protects us from being harmed by others who would seek advantage over us. But our hidden inner life can also keep wounds from healing, and may help sustain deeply damaging illusions about ourselves and about the outer world.

In today's passage from Hebrews, the author offers vivid imagery of the word of God and its effect upon us. Here, God's word is described as the active power of God that penetrates our hearts. God is described as a surgeon who can expose our hidden places and maneuver around our hardness of heart. Exposure of our inner self can be terrifying. During surgery, we are deeply vulnerable and utterly dependent on the surgeon's care and skill so that we can be healed. When events in life allow God to reveal hidden truths about ourselves, it is crucial that we know we are in the hands of a trustworthy and skilled surgeon.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc..



Saint Maria Soledad Torres

Acosta DATES: 1826-1887 |
FEAST DAY: OCTOBER 11

As a child in Madrid, Spain, Manuela Torres Acosta reportedly was more intent on getting playmates to pray than to play. In 1851, she and six companions were invited by a Servite priest to

provide home care to the sick of his parish. Taking the name Maria Soledad to honor Our Lady of Sorrows and overcoming her fear of nursing, she became a founder of the Handmaids of Mary Serving the Sick. As superior for 35 years, she oversaw the congregation's rapid expansion and battled government opposition; she was canonized in 1970. One of her novices said, "Mother Soledad is like an anvil; she is constantly taking a beating."

Copyright © 2021, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. All rights reserved.



Santa María Soledad Torres Acosta

DÍA DE FIESTA
11 DE OCTUBRE | 1826-1887

Se cuenta que cuando Manuela Torres Acosta era niña, en Madrid, España, su intención era que sus amiguitos fueran a orar más que a jugar. En 1851, ella y seis compañeras fueron invitadas por un sacerdote servita a brindar

atención domiciliaria a los enfermos de su parroquia. Al tomar el nombre de María Soledad para honrar a Nuestra Señora de los Dolores, y superar su temor a la enfermería, ella se convirtió en la fundadora de Las Siervas de María al Servicio de los Enfermos. A lo largo de 35 años y como superiora, ella supervisó la rápida expansión de la congregación y luchó contra la oposición gubernamental. Fue canonizada en 1970. Una de sus novicias dijo: "La Madre Soledad es como un yunque; ella recibe golpes constantemente".

Copyright © 2021, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. Todos los derechos reservados.



Anaheim provides easy access to vaccines at City Hall, Brookhurst Community Center, East Anaheim Gymnasium and through clinics in our neighborhoods.

The Moderna and Johnson & Johnson vaccines are available to those 18 years and older. The Pfizer vaccine is available to those 12 years and older. Kids 12 to 17 must have a parent or guardian and proof of eligible age.

- **Brookhurst Community Center, Mondays**
 - Mondays, 10 a.m. to 7 p.m.
 - 2271 Crescent Ave.
 - Moderna, Pfizer, Johnson & Johnson
 - Sign up through California's [My Turn](#), put in 92804 ZIP code and look for Brookhurst Community Center
- **Brookhurst Community Center, Tuesday through Friday**
 - Mondays through Fridays, 9 a.m. to 5 p.m.
 - 2271 Crescent Ave.
 - Moderna, Pfizer, Johnson & Johnson
 - Sign up through California's [My Turn](#), put in 92804 ZIP code and look for Brookhurst Community Center
- **Anaheim City Hall, daily**
 - Monday through Friday, 7 a.m. to 7 p.m.
 - Saturday, Sundays, 8 a.m. to 4 p.m.
 - Moderna, Pfizer, Johnson & Johnson
 - Sign up through California's [My Turn](#), put in 92805 ZIP code and look for Anaheim City Hall
- **East Anaheim Gymnasium, Monday through Friday**
 - Mondays through Fridays, 9 a.m. to 5 p.m.
 - 8165 E. Santa Ana Canyon Road
 - Moderna, Pfizer, Johnson & Johnson
 - Sign up through California's [My Turn](#), put in 92808 ZIP code and look for East Anaheim Gymnasium

If you or a loved one has been waiting to get their shot, now is the time. Please encourage everyone in your community to get vaccinated so we can keep Anaheim safe, stop the spread of the virus and get back to normal life.



When: October 18, 2021

Time: 7:00pm

Where: Christ Cathedral

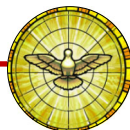
The White Mass, so named by the color worn by those in the healing profession of medicine, is held in recognition of the dedicated work of healthcare professionals and to ask God's blessing upon patient, doctor, nurse, and caregiver. The Mass is associated with St. Luke, the patron of physicians and surgeons, whose feast day is October 18.

Cuándo: 18 de octubre de 2021

Hora: 7:00 pm

Dónde: Catedral de Cristo

La Misa Blanca, llamada así por el color que usan aquellos en la profesión de curación de la medicina, se lleva a cabo en reconocimiento al trabajo dedicado de los profesionales de la salud y para pedir la bendición de Dios al paciente, al médico, al enfermero y al cuidador. La Misa está asociada con San Lucas, el patrón de médicos y cirujanos, cuya fiesta es el 18 de octubre.



Tendremos una segunda colecta el fin de semana del 23 y 24 de octubre para el Domingo Mundial de las Misiones. Al igual que Jesús, el mayor evangelizador, estamos llamados a ayudar y difundir la palabra de Dios. ¡Los invitamos a dar generosamente

para ayudar a otros en su trabajo misionero en todo el mundo! Los cheques pueden hacerse pagaderos a St. Justin Martyr Church y escribir World Mission Sunday en la línea de memo.

EVENTOS ESTA SEMANA...

Lunes, Oct 11: JOYAS 6:30 PM - Hall,
Jovenes Para Cristo 7:30 PM - Salon Charity
Martes, Oct 12: Grupo de Oracion 7:00 PM - Salon Charity
Miercoles, Oct 13: Confesiones 5:30 PM - Afuera
Coro Angeles de Dios 6 PM - Salon Hope
Jueves, Oct 14: Clases de Catecismo 6:30PM - Mision
Hora Santa 8 PM - Iglesia
Viernes, Oct 15: Clases de Catecismo 6:30 PM - Salones de la Escuela
Coro Caminando con Jesucristo 7 PM - Salon Charity
Jovenes Para Cristo 7:00 PM - Mision
Divina Misericordia 7:30 PM - Salon Garden
Sabado, Oct 16: Confesiones 3:30 PM - Afuera

Únase a nosotros para la 7ª edición anual de Trunk or Treat

Cuándo: 29 de octubre de 2021

Hora: 6:00 p.m. a 9:00 p.m.

Dónde: Campo de San Justino Mártir

La admisión es gratis

(se requieren máscaras para todos)



♦ ¿Qué es el Trunk or Treat?

Decoras tu auto y repartes dulces. Pueden disfrazarse si lo desean

Si desea participar al incluir su automóvil

comuníquese con Erin al info@saintjustin.org o 714-774-2595



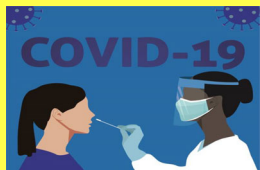
Invitamos a todos los niñ@s a disfrazarse de algun Santo

El domingo 31 de octubre

durante la Misa en inglés de las 5 pm o la Misa en español de las 7 pm.

Pruebas de Covid-19

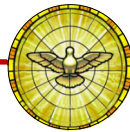
En un esfuerzo para servir a la comunidad durante este tiempo tan desafiante, la Parroquia de San Justin Mártir y los Asociados de Patología del Sur de California ofrecerán pruebas gratuitas de Covid-19 los viernes de 12 a 5 pm. Este evento está disponible para todas las personas. El seguro médico es bienvenido pero no es obligatorio, ya que los fondos federales cubrirán el costo de quienes no tengan seguro. **NO SE REQUIERE CITA.** Mantenga la sana distancia y use una mascarilla.



Las inscripciones ya están **cerradas** para nuestro 2021-2022 Programas de Formación en la Fe

Misas de la Semana (español)

DÍA	MISA	INTENCIÓN	DÍA LITURGICO	LECTURAS
Lunes Oct. 11	7:00 PM	Carmen Vargas y Maria Luisa Atilanos ☩	San Juan XXIII	Rom 1:1-7; Lc 11:29-32
Martes Oct. 12	7:00 PM	Javier Adame Garcia ☩		Rom 1:16-25; Lc 11:37-41
Miércoles Oct. 13	7:00 PM	Sara Conchola ☩		Rom 2:1-11; Lc 11:42-46
Jueves Oct. 14	7:00 PM	Bryan Calvache	San Calixto I	Rom 3:21-30; Lc 11:47-54
Viernes Oct. 15	7:00 PM	Jorge Pineda ☩	Santa Teresa de Jesús	Rom 4:1-8; Lc 12:1-7
Sábado Oct. 16	7:00 PM	Intención Parroquial		
Domingo Oct. 17	9:00 AM	Michelle, Michael, Marisol y Geraldine	Vigésimo Noveno Domingo del Tiempo Ordinario	Jer 31:7-9; Sal 126 (125):1-6; Heb 5:1-6; Mc 10:46-52
	1:00 PM	Ivan Bastida Ramon Orgaz ☩		
	7:00 PM	Armando del Valle, Sara Hernandez y Romualdo Rivera ☩		



Vigésimo Octavo Domingo del Tiempo Ordinario



LECTURAS DE HOY

Primera lectura - El don máspreciado que podemos pedir y poseer es la sabiduría (Sabiduría 7:7-11).

Salmo - Sácianos, Señor, de tu misericordia (Salmo 90 [89]).

Segunda lectura - La palabra viva de Dios penetra hasta las profundidades más recónditas de nuestro ser (Hebreos 4:12-13).

Evangelio - Aquellos que han dejado sus posesiones a causa de Cristo y su Evangelio recibirán en herencia la vida eterna (Marcos 10:17-30 [17-27]).

Salmo responsorial: Leccionario Hispanoamericano Dominical © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

Padre Pancho



"No pienses en los misterios como algo más que hay que aprender...piensa en ellos como más opciones para tu oración...como llegar a otro nivel en un juego electrónico."

© 2003 WLP, a division of J. S. Paluch Co., Inc.

La mayoría de nosotros desea sinceramente crecer en sabiduría y en la fe. Las lecturas de hoy exploran los desafíos que enfrentamos cuando dejamos que Dios nos guíe. Primero escuchamos al autor del libro de la Sabiduría exaltar el valor de la sabiduría en nuestras vidas. Luego, en la carta a los hebreos se nos dice que algunas veces Dios pone al descubierto verdades difíciles sobre nosotros mismos. Estas lecturas nos llevan al relato de Marco sobre el hombre rico. En su encuentro con Jesús, el hombre se enfrentó a una verdad muy dura, que sus posesiones lo poseían y le bloqueaban su camino hacia Dios. Nosotros podemos tener "momentos de verdad" similares cuando tenemos un deseo abrumador de minimizar o huir de la verdad que Dios nos revela. En esos momentos, recordemos que Dios siempre busca bendecirnos y sanarnos. Es en esos momentos que pedimos a Dios abra nuestros corazones para recibir la verdad con fe y valor.

LA GENEROSIDAD BÍBLICA

El Evangelio de hoy describe un encuentro tenso y trágico entre Jesús y un hombre rico. Parece que el hombre deseaba sinceramente conocer el camino para heredar la vida eterna. Él había obedecido gran parte de la Ley de Moisés. Aparentemente, él también había seguido las reglas de la sociedad para ganar y mantener su riqueza, evitando robar y defraudar.

Jesús indica que el hombre se perdió una parte crucial de la tradición bíblica, la que llama a los que tienen mucho a compartir generosamente con los que tienen poco. El Antiguo Testamento se refiere regularmente a esta obligación (por ejemplo, lo que se menciona en Deuteronomio 15). Los historiadores señalan que, en la sociedad de los tiempos de Jesús, los ricos gozaban de privilegios en un sistema económico que también impedía a los pobres y vulnerables satisfacer sus necesidades básicas. Al estar el hombre rico atrapado en sus posesiones le perjudicaba a él mismo y a toda la comunidad. En nuestro propio tiempo y lugar, aquellos que gozan de privilegios de diversa índole están invitados a adoptar prácticas sociales y económicas que incluyan esta generosidad bíblica.

CIRUGÍA DEL CORAZÓN

Gran parte de nuestra vida interior está oculta a los demás. Esto nos protege de que seamos lastimados por aquellas personas que buscarían una ventaja sobre nosotros. Pero nuestra vida interior oculta también puede impedir que las heridas sanen, y puede favorecer a mantener ilusiones profundamente dañinas sobre nosotros mismos y sobre el mundo exterior.

En el pasaje de la carta a los hebreos, el autor ofrece una imagen vívida de la palabra de Dios y su efecto sobre nosotros. Aquí, la palabra de Dios se describe como el poder activo de Dios que penetra nuestros corazones.

A Dios se le describe como un cirujano que puede exponer nuestros lugares ocultos y maniobrar alrededor de nuestra dureza de corazón. La exposición de nuestro interior puede ser aterradora. Durante la cirugía, estamos profundamente vulnerables y dependemos totalmente del cuidado y la habilidad del cirujano para poder sanar. Cuando los eventos de la vida permiten a Dios revelar verdades ocultas sobre nosotros mismos, es crucial que sepamos que estamos en manos de un cirujano fiable y hábil.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.⁹⁵** a month
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts



CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA



Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

DALAT Supermarket

13075 Euclid St. Garden Grove, CA. 92843 --- Tel: (714) 638-9900

St. Justin Parishioner over 33 YRS. Invites you to the....
LOWEST PRICES - FRESHNESS OF FRUITS & VEGETABLE
HIGH QUALITY SEAFOOD - MEAT & POULTRY

At your request We Can Clean and Deep Fry Your Seafoods FREE OF CHARGE When You Buy Seafood.
LARGE SECTION OF FILIPINO, CHINESE, KOREAN, SAMOAN & MEXICAN FOODS ...
El Mejor Market de MARISCOS en la Ciudad.

A DONG Supermarket
9221 Bolsa Ave.
Westminster, CA. 92683
Tel: (714) 999-5566

MOM Supermarket
5111 W. Edinger Ave.
Santa Ana CA. 92704
Tel: (714) 839-3939

GREEN FARM Market
16042 Magnolia St.
Fountain Valley CA. 92708
Tel: (714) 843-1818

SAIGON Supermarket
10131 Westminster Ave.
Garden Grove CA. 92843
Tel: (714) 636-5600

Protecting **Seniors**
Nationwide



Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

ONE PARISH

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!



Download Our Free App or Visit
www.MY.ONEPARISH.com

**Affordable,
Accurate,
Legal Documents**

HELP-U-LEGAL

www.preparelegaldocument.com
714-680-3222

Living Trusts/Wills/Power of Attorney
Prepare Court Forms/Most Civil Cases
Real Estate Doc Preparation/Deeds
Conservatorship/Guardianship
Business Formations INC/LLC/DBA
Draft Business Agreements/Notary
James Orate, Paralegal • LDA#445
2115 W. Crescent Avenue #241
Anaheim, CA 92801

SPACE AVAILABLE

To Advertise Here...
Contact VICTORIA QUINN
today at (800) 231-0805
quinnv@jspaluch.com

J.S. Paluch
Company

MARKET • RESTAURANT • FOOD TO GO • CATERING
IMPORTED & DOMESTIC MEATS, CHEESES AND GROCERIES

Gortina's
ITALIAN MARKET

2175 W. ORANGE AVE.
ANAHEIM, CA 92804
(Just East of Brookhurst) Fax: 535-0524
(714) 535-1948

catholicmatch®
California



CatholicMatch.com/myCA



Catholic Cruises and Tours The Apostleship of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY. Catholic Cruises/Tours to Worldwide Destinations
Holy Land Discovery • Fatima, Lourdes and Shrines of Spain • Grand Catholic Italy
Footsteps of Apostle Paul • Shrines of Alpine Europe • Pilgrimage to Lourdes
Scottish Highlands • Camino, A walking journey for the soul

(CST 2117990-70) **www.CatholicCruisesandTours.com**
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com

Gary Masciel, Broker

Residential - Investment

714.956.4000

Since 1989

BRE #00614861

www.masciel.com

Masciel
Real Estate Co.



Hilgenfeld
Mortuary



www.HilgenfeldMortuary.com

Becky Field-Areias, Owner

■ Professional Caring Staff

■ International Shipping

■ Complete Funeral

Services

■ Benefits Assistant

■ Pre-Planning Arrangements



Gary Field

Becky Field-Areias

Margie Hilgenfeld-Field

Se Habla Español

714-535-4105 | 120 East Broadway | Anaheim, CA 92805

One Family | Four Generations | One Location | For Over 85 Years

CLINICA MEDICA DEL SAGRADO CORAZON MEDICINA GENERAL CONSULTA \$20.00

* Diabetes * Hipertensión * Rayos X, Laboratorio, * Impotencia Sexual
* Vacuna de Tosferina, * Baje de Peso con Vitaminas y obtenga energia

SANTA ANA (714) 648-0060

1108 W. 17th St., Santa Ana, CA 92706

ANAHEIM (714) 491-7777

831 S. Harbor Blvd., Anaheim, CA 92805

CLINICA MEDICA SAN MIGUEL

316 N. Bristol, Santa Ana (714) 972-4995



WHY IS IT

A man wakes up after sleeping
under an ADVERTISED blanket
on an ADVERTISED mattress
and pulls off ADVERTISED pajamas
bathes in an ADVERTISED shower
shaves with an ADVERTISED razor
brushes his teeth
with ADVERTISED toothpaste
washes with ADVERTISED soap
puts on ADVERTISED clothes
drinks a cup
of ADVERTISED coffee
drives to work
in an ADVERTISED car
and then . . .
refuses to ADVERTISE
believing it doesn't pay.
Later if business is poor
he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

**Get this
weekly bulletin
delivered by
email - for FREE!**

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

*The Most Complete
Online National
Directory of
Catholic Parishes*



*Your
ad
could
be in
this
space!*

LOURDES CARROLL "Loudy", REALTOR®
CAL BRE #01138551

Call today for all your REAL ESTATE needs

Direct: 714-624-6561

Loudy4homes@gmail.com NewLoudy4homes.com

**BERKSHIRE
HATHAWAY**
HomeServices
a member of the franchise
system of BHH affiliates LLC

**5% of my net will go to St. Justin
Martyr or any charity of your choice.**

Scan this code with your Smartphone to
View additional benefits & services.

I am NEVER too busy for your referrals.



Marie Yvette Buan, D.D.S.



**General & Cosmetic Dentistry
7855 La Palma Ave.**

Buena Park

(Near Knott's Berry Farm)

714-736-0501

Tumawag Lang Po

MarieYvetteBuanDDS.com

You can find us on Facebook!

Parishioner



**KENNY
PLUMBING**

"The Most Reliable, Honest Plumber!!"

Big Jobs Small Jobs BEST RATES

- Bathroom Remodeling
- Drains • Repipe • Water Htrs.
- Residential • Commercial

Lic.#513806 www.KennyPlumbingService.com

Parishioner Discount 5% OFF

Free Estimates 714-521-8884



Carol Rushman

REALTOR®
DRE# 01979818

(714) 642-9802

carol.rushman@gmail.com

RealHomeCalifornia.com

FIRSTTEAM

CHRISTIE'S

INTERNATIONAL REAL ESTATE

*Looking for your first home or want to
move to a new home? Thinking of
selling and wonder about the value of
your home? I am an SJM parishioner
and local full-service Realtor. I'd love
to meet you and help you with all
your Real Estate needs!*

ABC MARKET

OPEN EVERYDAY
SUN-THUR - 6 AM-11 PM
FRI-SAT 6 AM-12 PM
CAMBIAMOS CHEQUES
We Cash Checks

12435 HASTER ST.
GARDEN GROVE
714-971-0711
PARISHIONERS

MO ORDER, BUS PASSES
STAMPS, LOTTERY
Aceptamos W.I.C.
We accept W.I.C.